



ΑΝΑΡΤΗΤΕΑ ΣΤΟ ΔΙΑΔΙΚΤΥΟ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΝΟΜΟΣ ΑΤΤΙΚΗΣ  
ΔΗΜΟΣ ΚΕΡΑΤΣΙΝΙΟΥ-ΔΡΑΠΕΤΣΩΝΑΣ

Κερατσίνι: 14-7-2016

Αρ. πρωτ.: 38332

ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ  
ΤΜΗΜΑ ΔΗΜΟΤΙΚΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

### ΑΠΟΣΠΑΣΜΑ

Από τα Πρακτικά της 15ης ΤΑΚΤΙΚΗΣ συνεδρίασης στις 6-7-2016  
Δημοτικού Συμβουλίου

**ΑΡΙΘΜΟΣ ΑΠΟΦΑΣΗΣ: 255/2016**

**ΘΕΜΑ: «ΕΓΚΡΙΣΗ ΠΡΟΜΗΘΕΙΑΣ ΞΕΝΟΓΛΩΣΣΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ ΓΙΑ ΤΙΣ ΑΝΑΓΚΕΣ ΤΩΝ ΣΧΟΛΙΚΩΝ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΩΝ ΤΩΝ ΛΥΚΕΙΩΝ ΤΟΥ ΔΗΜΟΥ ΜΑΣ».**

Στο Δήμο Κερατσινίου - Δραπετσώνας, σήμερα 6 του μηνός Ιουλίου ημέρα Τετάρτη και ώρα 19:30 συνήλθε σε δημόσια ΤΑΚΤΙΚΗ συνεδρίαση στο Δημοτικό κατάστημα Κερατσινίου, το Δημοτικό Συμβούλιο, ύστερα από τη με αριθ. πρωτ. 35465/1-7-2016 έγγραφη πρόσκληση του προέδρου του, η οποία επιδόθηκε και δημοσιεύθηκε νόμιμα, σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 67 παρ.2 του Ν. 3852/2010.

Διαπιστώθηκε ότι υπάρχει νόμιμη απαρτία, δεδομένου ότι σε σύνολο σαράντα ένα (41) μελών προσήλθαν και ήταν παρόντα στη συνεδρίαση είκοσι τέσσερα (24) μέλη και ονομαστικά οι:

#### ΠΑΡΟΝΤΕΣ:

- |                          |                              |                               |
|--------------------------|------------------------------|-------------------------------|
| 1. Αλεξίου Κων/νος       | 9. Καπουσίζογλου Ελένη       | 17. Μιχάλογλου Στυλιανή       |
| 2. Βαρλά Σταυρούλα       | 10. Καραγιαννάκης Χρήστος    | 18. Μπουζάνη Χρυσούλα         |
| 3. Δασκαλάκης Ευστράτιος | 11. Καραγιαννίδης Παναγιώτης | 19. Ντέρου Κυριακή            |
| 4. Διακάκη Ευγενία       | 12. Κατσαφάδος Κυριάκος      | 20. Πατίδης Ηλίας             |
| 5. Διδυμιώτης Σώζων      | 13. Κυραμαργιού Ελένη        | 21. Περδίκη Παναγιώτα         |
| 6. Θεόδοτος Μιλτιάδης    | 14. Λαμπρίδης Χρήστος        | 22. Ρέπα-Νικάνδρου Γαρυφαλλιά |
| 7. Θωμαΐδης Δημήτριος    | 15. Μανουσιάδης Χαράλαμπος   | 23. Συράκου Σταυρούλα         |
| 8. Καλαμαράς Γεώργιος    | 16. Μαρτάκης Νικόλαος        | 24. Φωτάκης Γεώργιος          |

#### ΑΠΟΝΤΕΣ:

- |                       |                             |                      |
|-----------------------|-----------------------------|----------------------|
| 1. Βρεττάκος Νικόλαος | 8. Κούβαρης Κωνσταντίνιδης  | 14. Μυλωνάς Γεώργιος |
| 2. Γκρόζου Άννα       | 9. Κωνσταντινίδης Δημήτριος | 15. Σαββοπούλου Βάια |
| 3. Δαβγιώτη Ελένη     | 10. Λάλος Μηνάς             | 16. Τζανής Λουκάς    |
| 4. Δατσέρη Βασιλική   | 11. Λεπτουργίδου Αικατερίνη | 17. Τσούτσας Ιωάννης |
| 5. Ζούπης Ζαχαρίας    | 12. Μελά – Ψαρρού Αγγελική  |                      |
| 6. Καπετανίδου Ελένη  | 13. Μελάς Φώτιος            |                      |
| 7. Καψοκόλης Πέτρος   |                             |                      |

Στη Συνεδρίαση παρευρέθη ο Δήμαρχος κ. Βρεττάκος Χρήστος, ο οποίος προσκλήθηκε νομίμως.

Παρευρέθηκε επίσης η Πρόεδρος Δημοτικής Κοινότητας Κερατσινίου κα Δρόσου Αναστασία.

Παρευρέθησαν επίσης η Διευθύντρια Διοικητικών Υπηρεσιών κα Λιγνού - Τσιδεμιάδου Σταυρούλα και η Διευθύντρια Οικονομικών Υπηρεσιών κα Τσιμπούλου Άννα.

Παρέστησαν για τις ανάγκες της συνεδρίασης ο Προϊστάμενος του τμήματος Δημοτικού Συμβουλίου Τσαγκαλίδης Νεκτάριος και ο υπάλληλος του τμήματος Χρήστος Μάνος.

Στη συνέχεια εισήγαγε το 5<sup>ο</sup> θέμα της Ημερήσιας Διάταξης και αναφέρθηκε στο υπ' αριθμό πρωτ. 35963/4-7-2016 έγγραφο της αρμόδιας υπηρεσίας, το οποίο έχει ως εξής:

Ο Δήμος μας, προτίθεται, να προχωρήσει στην προμήθεια ξενόγλωσσων βιβλίων με σκοπό να τα δωρίσει στις σχολικές βιβλιοθήκες των Λυκείων του Δήμου μας.

Σύμφωνα με τον Ν. 1566/1985 ΦΕΚ 167 τ. Α', άρθρο 43,

Σε κάθε σχολείο πρωτοβάθμιας και δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης λειτουργεί "σχολική βιβλιοθήκη" για χρήση των μαθητών και του διδακτικού προσωπικού. Ένας σημαντικός παράγοντας, που χαρακτηρίζει θετικά την οργάνωση και λειτουργία των σύγχρονων σχολείων και αναβαθμίζει ποιοτικά την εκπαίδευση, είναι ο θεσμός της Σχολικής Βιβλιοθήκης

Η Σχολική Βιβλιοθήκη υπηρετεί την αποδοτική εφαρμογή του σχολικού προγράμματος απ' τους εκπαιδευτικούς. Καλλιεργεί έμμεσα την ευαισθησία των μαθητών, την αυτενεργό πρόσκτηση της γνώσης και την πολύπλευρη πληροφόρηση.

Πρωωθεί την ελεύθερη και πλούσια ανταλλαγή ιδεών, τον προβληματισμό και την έρευνα. Βοηθά στην ανάπτυξη του διαλόγου, της κριτικής και διευκολύνει την ενεργητική συμμετοχή των μαθητών στη μάθηση.

Αναπτύσσει την ελεύθερη επικοινωνία των μαθητών με την επιστήμη, την ιδεολογία, τον πολιτισμό και την πολιτική των άλλων ανθρώπων και των λαών.

Αν οι εκπαιδευτικοί έχουν στη διάθεσή τους μια πλούσια Σχολική Βιβλιοθήκη, μπορούν πιο αποτελεσματικά να διαμορφώσουν ελεύθερους, υπεύθυνους και δημοκρατικούς πολίτες. Πολίτες με προοδευτικό πνεύμα, με κοινωνική ταυτότητα και συνείδηση, με δημιουργική και κριτική σκέψη με σεβασμό στις ανθρώπινες αξίες και με αναπτυγμένο το συναίσθημα της φιλίας με όλους τους λαούς της γης. Με τη Σχολική Βιβλιοθήκη επιτυγχάνεται καλύτερα ο σκοπός της παιδείας.

Η Σχολική Βιβλιοθήκη αποτελεί ένα πολύτιμο πολιτιστικό, πολιτικό και κοινωνικό αγαθό που όταν χρησιμοποιείται κατάλληλα απ' το σχολείο, συμβάλλει ουσιαστικά στην πολύπλευρη καλλιέργεια και ολοκλήρωση της προσωπικότητας του νέου ανθρώπου. Διευρύνει την επικοινωνία του σχολείου με το κοινωνικό περιβάλλον και ενισχύει την πολιτική και πολιτιστική του αποστολή.

Σ' ένα δημοκρατικό και ανοιχτό στην κοινωνία σχολείο η Σχολική Βιβλιοθήκη πρέπει να επιδιώκει:

1. Να συντελεί στην επίτευξη των σκοπών της παιδείας με την ένταξή της στο μαθησιακό πρόγραμμα και στη σχολική ζωή.

2. Να αναπληρώνει τα μειονεκτήματα που μπορεί να υπάρχουν στο κοινωνικό και πολιτιστικό περιβάλλον των μαθητών και να δημιουργεί προϋποθέσεις όχι μόνο για ίσες ευκαιρίες, αλλά και για ίσες αφετηρίες στην εκπαίδευση.

Η Σχολική Βιβλιοθήκη σκοπό έχει να συμβάλλει ενεργά:

1. Στην εξυπηρέτηση και υποστήριξη των εκπαιδευτικών αναγκών της σχολικής κοινότητας. Στη σχολική κοινότητα περιλαμβάνονται οι μαθητές, το διδακτικό και βοηθητικό προσωπικό. Η Σχολική Βιβλιοθήκη καλύπτει κατά προτεραιότητα τις ανάγκες των μαθητών ενώ για το διδακτικό προσωπικό καλύπτει κυρίως τα θέματα που αφορούν τις διδακτικές δραστηριότητες. Ιδιαίτερη έμφαση δίνεται στην ενίσχυση του αναλυτικού προγράμματος σπουδών.

2. Στη συγκέντρωση, οργάνωση και απόδοση της γνώσης και της πληροφορίας που ενδιαφέρει τους μαθητές και τους εκπαιδευτικούς και δεν αντιβαίνει τον σκοπό λειτουργίας του σχολείου.

Ειδικότεροι σκοποί - στόχοι της Σχολικής Βιβλιοθήκης είναι:

1. Ο δανεισμός βιβλίων σε μαθητές, εκπ/κούς και γονείς.

2. Η διάθεση υλικού για κάλυψη των απαιτήσεων του εκπ/κού προγράμματος

Καθώς η εκπαιδευτική αποστολή του σχολείου επιβάλλει την απρόσκοπτη και ελεύθερη αναζήτηση της γνώσης από τον μαθητή, η Σχολική Βιβλιοθήκη αποτελεί μέσο και ακρογωνιαίο λίθο αυτής της διαδικασίας.

Κατά συνέπεια, η ανάπτυξη της συλλογής της Σχολικής Βιβλιοθήκης πρέπει να είναι ανάλογη με τις απαιτήσεις του αναλυτικού προγράμματος και της εκπαιδευτικής διαδικασίας. Πρέπει επίσης να αντικατοπτρίζει τα ενδιαφέροντα των μαθητών σε θέματα που σχετίζονται με την εκπαιδευτική πράξη και της ευρύτερες σχολικές δραστηριότητες.

Είναι αυτονόητο ότι η συλλογή βιβλίων πρέπει να είναι ανάλογη με τις ανάγκες της εκπαιδευτικής βαθμίδας των μαθητών και πρέπει να εναρμονίζεται με τη γενικότερη φιλοσοφία, τους στόχους και το σκοπό του σχολείου. Ο εμπλουτισμός των συλλογών της Σχολικής Βιβλιοθήκης γίνεται με αγορές, δωρεές, ανταλλαγές κλπ. Η σχολική βιβλιοθήκη δέχεται αξιόλογες δωρεές υλικού μόνο σε περιπτώσεις όπου το υλικό αυτό είναι σχετικό και σύμφωνο με τον προορισμό και το σκοπό της σχολικής βιβλιοθήκης και του σχολείου στο σύνολό του.

Βιβλίο ή άλλο υλικό που προσφέρεται αλλά θεωρείται ότι δεν εξυπηρετεί το σκοπό της βιβλιοθήκης δεν γίνεται δεκτό.

Η προμήθεια που προτίθεται να κάνει ο Δήμος αφορά τον εμπλουτισμό των Σχολικών Βιβλιοθηκών των Λυκείων του Δήμου μας με ξενόγλωσσα βιβλία για τις εκπαιδευτικές ανάγκες των μαθητών όπως έχουν διαμορφωθεί με τις υποδείξεις των διδασκόντων και το επίπεδο των μαθητών.

Σύμφωνα με το άρθρο 75 του Ν. 3463/2006 (Δημοτικός και Κοινοτικός Κώδικας)

«Οι αρμοδιότητες των Δήμων και Κοινοτήτων αφορούν, κυρίως, τους τομείς:.....

στ) Παιδείας, πολιτισμού και αθλητισμού, στον οποίο περιλαμβάνεται, ιδίως:

1. Η κατασκευή, διαχείριση και βελτίωση των υλικοτεχνικών υποδομών του εθνικού συστήματος της πρωτοβάθμιας και δευτεροβάθμιας Παιδείας και ιδιαίτερα η συντήρηση, η καθαριότητα και η φύλαξη των σχολικών κτιρίων.

2. Η ίδρυση και λειτουργία βιβλιοθηκών.....»

Η προμήθεια των ξενόγλωσσων βιβλίων από τον Δήμο με σκοπό να δωρηθούν για τις ανάγκες των σχολικών βιβλιοθηκών των Λυκείων του Δήμου μας είναι λειτουργική, σχετίζεται δε, με την ανάπτυξη δραστηριοτήτων εκ μέρους του Δήμου μας, οι οποίες προάγουν τα κοινωνικά, πνευματικά και οικονομικά συμφέροντα των δημοτών μας, συμβάλλει στην ενεργό συμμετοχή του Δήμου για την προαγωγή των τοπικών υποθέσεων και δραστηριοτήτων του Δήμου μας, σχετικά με την δωρεάν παιδεία, στις δύσκολες οικονομικές συνθήκες που βιώνουν οι οικογένειες και οι μαθητές του Δήμου μας, ανταποκρίνεται στο προσήκον μέτρο, χωρίς να υπερβαίνει τα εύλογα όρια που διαγράφονται με την τήρηση της αρχής της οικονομικότητας, εν όψει των συνθηκών πραγματοποίησης της (άρθρο 38 του Ν. 3801/2009).

Η προμήθεια αυτή αφορά την αγορά ξενόγλωσσων βιβλίων για τις σχολικές βιβλιοθήκες των Λυκείων του Δήμου μας και συγκεκριμένα των :

- 1) 1<sup>ο</sup> Λύκειο Δραπετσώνας
- 2) 2<sup>ο</sup> Λύκειο Δραπετσώνας
- 3) 1<sup>ο</sup> Λύκειο Κερατσινίου
- 4) 2<sup>ο</sup> Λύκειο Κερατσινίου
- 5) 3ο Λύκειο Κερατσινίου
- 6) 4ο Λύκειο Κερατσινίου

και περιλαμβάνει πλήθος εκδόσεων από τις οποίες ο κάθε διδάσκων επέλεξε τα κατάλληλα για τους μαθητές του ανάλογα με τις διδακτικές ανάγκες και το επίπεδο τους.

Η προμήθεια σχετίζεται με την ενίσχυση του έργου των σχολικών μονάδων του Δήμου μας στην εκμάθηση ξένων γλωσσών από τους μαθητές του λυκείου, οι οποίοι θα μπορούν να δανειστούν αυτά τα βιβλία απρόσκοπτα, χωρίς οικονομική επιβάρυνση, προκειμένου να μπορούν να μελετήσουν και να ανταποκριθούν στις εκπαιδευτικές τους ανάγκες. Το υλικό αυτό αναλύεται στον Πίνακα που ακολουθεί:

A/A	ΕΙΔΟΣ	ΣΕΤ ΤΕΜΑΧΙΑ
1.	Take off B1 <sup>+</sup> (workbook, coursebook, companion) Εκδοτικός οίκος: HILLSIDE PRESS	125
2	Forum No 3 (Student's book, work book, companion) Εκδοτικός οίκος EXPRESS PUBLISHING	160
3	Solution Upper-intermediate (Edition , workbook, companion) Εκδοτικός οίκος: OXFORD	240
4	Solution intermediate Εκδοτικός οίκος: OXFORD	105
	ΣΥΝΟΛΟ	630

Καλείται το Δημοτικό Συμβούλιο

Α) να εγκρίνει την προμήθεια ξενόγλωσσων βιβλίων με σκοπό να τα δωρίσει στις σχολικές βιβλιοθήκες των Λυκείων του Δήμου μας.

Β) να εγκρίνει τη διάθεση πίστωσης ποσού έως 9.000,00 ευρώ συμπεριλαμβανομένου του ΦΠΑ σε βάρος του ΚΑ 15.6611.0003 με τίτλο «Προμήθεια ξενόγλωσσων βιβλίων για τις ανάγκες των σχολικών βιβλιοθηκών των Λυκείων του Δήμου μας».

Το Δημοτικό Συμβούλιο άκουσε την εισήγηση και έλαβε υπόψη:

- 1) Το προαναφερθέν έγγραφο
- 2) Τον Ν. 1566/1985 ΦΕΚ 167 τ. Α', άρθρο 43
- 3) Το άρθρο 75 του Ν. 3463/2006

και μετά από διαλογική συζήτηση ο Πρόεδρος του Δημοτικού Συμβουλίου κ. Μαρτάκης Νικόλαος έθεσε το θέμα σε ψηφοφορία κατά τη διάρκεια της οποίας δεν απουσίαζε ουδείς Δημοτικός Σύμβουλος.

Κατόπιν τούτου το Σώμα:

### **ΑΠΟΦΑΣΙΣΕ ΟΜΟΦΩΝΑ**

Εγκρίνει:

Α) Την προμήθεια ξενόγλωσσων βιβλίων με σκοπό να τα δωρίσει στις σχολικές βιβλιοθήκες των Λυκείων του Δήμου μας.

Β) Τη διάθεση πίστωσης ποσού έως 9.000,00 € συμπεριλαμβανομένου του ΦΠΑ σε βάρος του ΚΑ 15.6611.0003 με τίτλο «Προμήθεια ξενόγλωσσων βιβλίων για τις ανάγκες των σχολικών βιβλιοθηκών των Λυκείων του Δήμου μας».

Η απόφαση αυτή πήρε αύξοντα αριθμό (255)

Ο ΓΡΑΜΜΑΤΕΑΣ Δ.Σ.

ΚΑΤΣΑΦΑΔΟΣ ΚΥΡΙΑΚΟΣ

ΑΚΡΙΒΕΣ ΑΝΤΙΓΡΑΦΟ

Κερατσίνι 11-7-2016

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΔΗΜΟΤΙΚΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

ΜΑΡΤΑΚΗΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ